

开启中非合作共赢、共同发展的新时代

——在中非合作论坛约翰内斯堡峰会开幕式上的致辞

(2015年12月4日,约翰内斯堡)

中华人民共和国主席 习近平

尊敬的祖马总统，
尊敬的非洲联盟轮值主席穆加贝总统，
尊敬的各国元首、政府首脑，
尊敬的非盟委员会主席祖马女士，
尊敬的各位同事、各位嘉宾，
女士们、先生们、朋友们：

很高兴在美丽的“彩虹之国”南非，同这么多非洲兄弟、新老朋友相聚一堂。作为会议共同主席，我也热烈欢迎大家出席中非合作论坛约翰内斯堡峰会，衷心感谢东道国南非为这次会议所作的精心准备和周到安排。

这是我第七次踏上非洲大陆，也是我担任中国国家主席后第二次访问非洲。每次来到非洲，都能看到非洲的新发展新变化。

今天的非洲呈现出蓬勃发展的新景象，令人振奋、令人鼓舞。非洲积极探索符合自身实际的发展道路，坚持以非洲方式解决非洲问题，独立自主势头锐不可当。非洲积极推进工业化，谋求自主可持续发展，快速发展势头锐不可当。非洲加快一体化进程，在国际舞台上坚持用一个声音说话，联合自强势头锐不可当。

我欣赏南非前总统曼德拉先生说过的一句话，“我们正站立在非洲世纪的破晓时分，在这一世纪里，非洲将在世界民族之林占据应有位置。”我相信，非洲国家和人民正在迎来真正属于自己的新时代！

中国政府和人民为非洲取得的发展成就感到由衷高兴和自豪，衷心祝愿非洲国家和人民在快速发展的道路上不断取得更大成就、拥有更加美好的未来！

尊敬的各位同事，女士们、先生们！

中非历来是命运共同体。共同的历史遭遇、共同的奋斗历程，让中非人民结下了深厚的友谊。

长期以来，我们始终风雨同舟、相互支持。中国援建的坦赞铁路和非盟会议中心成为中非友谊的丰碑。中国政府和人民在援非抗击埃博拉行动中率先行动，引领国际社会援非抗疫，诠释了中非患难与共的兄弟情谊。非洲国家无私支持中国重返联合国，在中国汶川、玉树等地发生严重地震灾害后踊跃向中方捐款，中国人民对此铭记在心。

中非友好历史悠久，坚贞不渝，其根本原因就在于双方始终坚持平等相待、真诚友好、合作共赢、共同发展。中非永远是好朋友、好伙伴、好兄弟。

当前，中非都肩负发展国家、改善民生的使命。非洲拥有丰富的自然和人力资源，正处于工业化的兴起阶段。中国经过30多年改革开放，拥有助力非洲实现自主可持续发展的技术、装备、人才、资金等物质优势，

更拥有支持非洲发展强大的政治优势。中非合作发展互有需要、优势互补，迎来了难得的历史性机遇。

新形势下，我们要传承和发扬中非传统友好，更要把中非传统友好优势转化为促进团结、合作、发展的动力，为中非人民创造更多实实在在的成果，为推动世界更加均衡、公平、包容发展、构建以合作共赢为核心的新型国际关系作出更大贡献。

尊敬的各位同事，女士们、先生们！

当前，世界格局正在经历深刻演变，经济全球化、社会信息化极大解放和发展了社会生产力。我们面临前所未有的发展机遇。同时，霸权主义、恐怖主义、金融动荡、环境危机等问题愈加突出，给我们带来前所未有的挑战。

中方将秉持真实亲诚对非政策理念和正确义利观，同非洲朋友携手迈向合作共赢、共同发展的新时代。为此，我提议，将中非新型战略伙伴关系提升为全面战略合作伙伴关系，并为此做强和夯实“五大支柱”。

第一，坚持政治上平等互信。高度政治互信是中非友好的基石。我们要尊重各自选择的发展道路，不把自己的意志强加给对方。在事关双方核心利益和重大关切问题上，要坚持相互理解、相互支持，共同维护公平正义。中方始终主张，非洲是非洲人的非洲，非洲的事情应该由非洲人说了算。

第二，坚持经济上合作共赢。中国人讲究“义利相兼，义以为先”。中非关系最大的“义”，就是用中国发展助力非洲的发展，最终实现互利共赢、共同发展。我们要充分发挥中非政治互信和经济互补的优势，以产能合作、三网一化为抓手，全面深化中非各领域合作，让中非人民共享双方发展成果。

第三，坚持文明上交流互鉴。世界因为多彩而美丽。我们就中非都拥有悠久灿烂的文明而自豪。我们要加强中非两大文明交流互鉴，着力加强青年、妇女、智库、媒体、高校等各界人员往来，促进文化融通、政策贯通、人心相通、推动共同进步，让中非人民世代友好。

第四，坚持安全上守望相助。贫困是动荡的根源，和平是发展的保障，发展是解决一切问题的总钥匙。中方支持非洲人以非洲方式解决非洲问题，主张解决安全问题要标本兼治、综合施策，愿意积极参与非洲加强维护和平安能力建设，支持非洲加快发展，消除贫困，实现持久和平。

第五，坚持国际事务中团结协作。中非在国际事务中拥有广泛的共同语言和共同利益。我们要加强协商合作，推动全球治理体系向着更加公正合理的方向发展，维护共

同利益。中方将继续在联合国等场合为非洲仗义执言、伸张正义，支持非洲在国际舞台上发挥更大作用。

尊敬的各位同事，女士们、先生们！

为推进中非全面战略合作伙伴关系建设，中方愿在未来3年同非方重点实施“十大合作计划”，坚持政府指导、企业主体、市场运作、合作共赢的原则，着力支持非洲破解基础设施滞后、人才不足、资金短缺三大发展瓶颈，加快工业化和农业现代化进程，实现自主可持续发展。

一是中非工业化合作计划。中方将积极推进中非产业对接和产能合作，鼓励支持中国企业赴非洲投资兴业，合作新建或升级一批工业园区，向非洲国家派遣政府高级专家顾问。设立一批区域职业教育中心和若干能力建设学院，为非洲培训20万名职业技术人才，提供4万个来华培训名额。

二是中非农业现代化合作计划。中方将同非洲分享农业发展经验，转让农业适用技术，鼓励中国企业在非洲开展大规模种植、畜牧养殖、粮食仓储和加工，增加当地就业和农民收入。中方将在非洲100个乡镇实施“农业富民工程”，派遣30批农业专家组赴非洲，建立中非农业科研机构“10+10”合作机制。中方高度关注非洲多个国家受厄尔尼诺现象影响致粮食歉收，将向受灾国家提供10亿元人民币紧急粮食援助。

三是中非基础设施合作计划。中方将同非洲在基础设施规划、设计、建设、运营、维护等方面加强互利合作，支持中国企业积极参与非洲铁路、公路、区域航空、港口、电力、电信等基础设施建设，提升非洲可持续发展能力；支持非洲国家建设5所交通大学。

四是中非金融合作计划。中方将同非洲国家扩大人民币结算和本币互换业务规模，鼓励中国金融机构赴非洲设立更多分支机构，以多种方式扩大对非洲投融资合作，为非洲工业化和现代化提供金融支持和服务。

五是中非绿色发展合作计划。中方将支持非洲增强绿色、低碳、可持续发展能力，支持非洲实施100个清洁能源和野生动植物保护项目、环境友好型农业项目和智慧型城市建设项目，中非合作绝不以牺牲非洲生态环境和长远利益为代价。

六是中非贸易和投资便利化合作计划。中方将实施50个促进贸易援助项目，支持非洲改善内外贸易和投资软硬条件，愿同非洲国家和区域组织商谈包括货物贸易、服务贸易、投资合作等全面自由贸易协定，扩大非洲输华产品规模。支持非洲国家提高海关、质检、税务等执法能力，开展标准化和认

证认可、电子商务等领域合作。

七是中非减贫惠民合作计划。中方将在加强自身减贫努力的同时，增加对非援助，开展“光明行”、妇幼保健在内的医疗援助，为非洲提供一批复方青蒿素抗疟药品；鼓励支持中国企业赴非洲开展药品本地化生产，提高药品在非洲可及性。

八是中非公共卫生合作计划。中方将参与非洲疾控中心等公共卫生防控体系和能力建设；支持中非各20所医院开展示范合作，加强专业科室建设，继续派遣医疗队员、开展“光明行”、妇幼保健在内的医疗援助，为非洲提供一批复方青蒿素抗疟药品；鼓励支持中国企业赴非洲开展药品本地化生产，提高药品在非洲可及性。

九是中非人文合作计划。中方将为非洲援建5所文化中心，为非洲1万个村落实施收看卫星电视项目；为非洲提供2000个学历学位教育名额和3万个政府奖学金名额；每年组织200名非洲学者访华和500名非洲青年研修；每年培训1000名非洲新闻领域从业人员；支持开通更多中非直航航班，促进中非旅游合作。

十是中非和平与安全合作计划。中方将向非盟提供6000万美元无偿援助，支持非洲常备军和危机应对快速反应部队建设和运作。中方将继续参与联合国在非洲维和行动；支持非洲国家加强国防、反恐、防暴、海关监管、移民管控等方面能力建设。

为“义利相兼，义以为先”。中方决定提供总额600亿美元的资金支持，包括：提供50亿美元的无偿援助和贴息贷款；提供350亿美元的优惠性质贷款及出口信贷额度；并提高优惠贷款优惠度；为中非发展基金和非洲中小企业发展专项贷款各增资50亿美元；设立首批资金100亿美元的“中非产能合作基金”。

尊敬的各位同事，女士们、先生们！

今年是中非合作论坛成立15周年。15年来，中非各领域务实合作成果丰硕。2014年中非贸易总额和中国对非洲非金融类投资存量分别是2000年的22倍和60倍，中国对非洲经济发展的贡献显著增长。中非合作论坛已经成为引领中非合作的一面旗帜，为南南合作树立了典范，成为带动国际社会加大对非洲关注和投入的先锋。

当前，中非关系正处于历史上最好时期。我们应该登高望远、阔步前行。让我们携手努力，汇聚起中非24亿人民的智慧和力量，共同开启中非合作共赢、共同发展的新时代！

谢谢大家。

(新华社约翰内斯堡12月4日电)

(上接第1版)

习近平就加强中非友好合作提出5点建议。第一，坚持互利共赢的平等合作，坚持义利并举原则，共同打造中非命运共同体。第二，坚持开放包容的多方合作，欢迎其他国家企业在互利共赢基础上加入到中非合作中来。第三，坚持能力导向的务实合作，中方愿毫无保留地同非方分享先进适用技术，深化产业合作，促进非洲劳动力素质提高，创造就业，增强非洲经济发展内生动力。第四，坚持绿色低碳可持续发展，我们将为非洲国家实施应对气候变化及生态保护项目，为非洲国家培训生态保护领域专业人才。第五，坚持基础优先的重点合作，我们将对中非全方位经贸合作进行整体规划设计，让中非合作造福于民，惠及全民。(讲话全文另发)

南非总统祖马和非盟轮值主席、津巴布韦总统穆加贝表示，过去15年来，中非经贸合作取得显著成效。本次中非合作论坛峰会期间，中非就贸易、投资、金融、工业化、粮食安全、基础设施、能源、海洋经济、旅游、卫生、安全等领域合作达成广泛共识。习近平主席在峰会开幕式上宣布了多项合作举措，为中非合作注入了强劲动力，为非洲发展带来了信心。非洲工业化离不开中国。希望中非企业家探索更多合作机会，为促进非洲经济增长发挥重要作用。

与会中非企业家代表表示，中国经济增长为中非经贸合作带来更多机遇，促进了非洲工业化进程。双方在基础设施建设、产能合作等广泛领域合作前景良好。中非企业要分享成功经验，携手共进，实现互利共赢。

当天，习近平还同南非总统祖马、非盟轮值主席、津巴布韦总统穆加贝共同出席中非装备制造业发展开幕式并为展览剪彩。

王沪宁、栗战书、杨洁篪等参加上述活动。



尊敬的祖马总统，
尊敬的非洲联盟轮值主席穆加贝总统，
尊敬的各国元首、政府首脑，
尊敬的非盟委员会主席祖马女士，
尊敬的各位同事、各位嘉宾，
女士们、先生们、朋友们：

有机会在美丽的约翰内斯堡同大家见面，我感到十分高兴。这次中非企业家大会以“合作共赢，共同发展——助推非洲一体化和工业化进程”为主题，对非洲的包容性和可持续发展具有现实意义。在此，我谨对大会的成功召开，表示热烈的祝贺！对长期以来在中非经贸合作中作出贡献的各界朋友，表示衷心的感谢！

中国和非洲虽然远隔万里，但中非交往源远流长，中非友谊历久弥坚。今天的非洲充满了生机活力，中非经贸合作达到了前所未有的高度。众多中国企业家到非洲开展投资经营，越来越多的非洲朋友去中国经商工作。在我曾经工作过的浙江省，有个小城叫义乌，号称世界“小商品之都”，现在有几千名非洲商人常驻那里，从事中非贸易。

截至2014年底，中国对非洲各类投资存量达1010亿美元，在非洲建立企业3100多家；2014年，中非贸易额达到2219亿美元。中国在贸易、投资、基础设施建设、经贸合作园区等领域已经成为非洲主要合作伙伴。

当前，世界经济形势复杂多变，发达国家经济复苏乏力，新兴市场国家经济增长放缓，全球经济增长不稳定不确定性风险加大。然而，非洲作为发展中国家最多的大陆，近年来成为全球经济的一个亮点。

目前，非洲安全局势总体稳定，各国政府均将发展经济作为核心任务，制定了雄心勃勃的经济、产业、基础设施发展规划，非洲大陆年均经济增长接近5%。非洲方兴未艾的工业化和城市化进程为全球经济增长注入了新动力，使非洲成为增长最快和最希望的大陆。

纵观近代世界经济发展史，中国和许多国家的经验证明，工业化是一个国家经济发展的必由之路。中国一个半世纪的工业化历程充满艰辛和曲折。早在19世纪中叶，中国在列强坚船利炮撞击之下，被迫打开国门，开始了被称为“洋务运动”的早期工业化。改革开放以后，中国融入工业化的快速路。中国用了短短几十年时间，走过了发达国家几百年的历程，建成了体系完整、产能巨大的工业体系，成为世界制造业第一大国和全球第二大经济体，成功探索出一条符合中国国情的工业化道路。

回顾中国工业化历程，我们深刻认识到，搞好工业化，闭门造车不行，经济全球化时代的工业化需要利用好国内外两个市场、两种资源，发挥好自身比较优势，实现资源全球配置，要充分借鉴和吸收先进国家的经验，根据本国国情选择适合自身特点的工业化道路。非洲作为全球发展潜力最大的地区，完全可以发挥优势，大有作为。

女士们、先生们、朋友们！

工业化是非洲实现包容性和可持续发展的前提，是创造就业、消除贫困、提高生活水平的关键。非洲工业化之路，需要非洲人民去实践、去探索。中国真诚希望同非洲国家分享中国经验，愿为非洲工业化进程提供资金、技术、人才支持。在工业、基础设施建设、投资和贸易便利化等领域，中非合作将为双方企业投资和贸易提供更多机会，从而提高非洲产业竞争力，弥补非洲基础设施缺口；在现代农业、绿色发展、减贫惠民等方面的合作，将促进中非企业分享先进技术和建立可持续发展模式，增强自主发展能力，提高公共治理水平，改善非洲人民生活。

女士们、先生们、朋友们！

新形势带来新机遇，中非应该继承真诚友好的光荣传统，把互助合作精神发扬光大。为加强中非友好合作，我提出以下建议。

第一，坚持互利共赢的平等合作。中非双方应该坚持义利并举原则，从中非发展实际出发，相互考虑对方关切，寻找和扩大利益交集，共同打造中非命运共同体。

第二，坚持开放包容的多方合作。当今世界已经发展成为密切联系的整体。我们主张全球经济开放包容，坚决反对贸易和投资保护主义。中非经贸合作是开放的合作，欢迎其他国家的企业在互利共赢基础上，加入到中非合作中来。

第三，坚持能力导向的务实合作。中方愿意毫无保留地同非方分享先进适用技术，愿将中国优势产业同非洲发展需要相结合，深化产业合作，促进非洲劳动力素质提高，创造就业，增强非洲经济发展内生动力。我们将通过派遣专家、建立职业培训中心、加强中非人才培训和企业交流，切实帮助非洲解决工业化人才需求和能力建设问题。

第四，坚持绿色低碳可持续发展。非洲拥有丰富的自然资源和优越的生态环境，中非合作要把可持续发展放在第一位。我们将为非洲国家实施应对气候变化及生态保护项目，为非洲国家培训生态保护领域专业人才，帮助非洲走绿色低碳可持续发展道路。

第五，坚持基础优先的重点合作。我们将对中非全方位经贸合作进行整体规划设计，支持非洲国家农田水利建设，强化交通基础设施和动力保障，大力支持中小企业发展和减贫惠民项目建设，让中非合作造福于民，惠及全民。

女士们、先生们、朋友们！

企业家是中非经贸合作的主体，是推动中非友谊的使者。我衷心希望广大中非企业家担负起中非经贸全方位合作的重担，勇于创新，互相借鉴，共同为创造中非人民的美好未来而努力！

谢谢大家。

(新华社约翰内斯堡12月4日电)

以改革为动力推进技协工作创新发展

(上接第1版)

李世明充分肯定了中国职工技协六届二次理事会议以来取得的成绩，要求以改革为动力，积极参与全国总工会改革试点工作，切实加强组织建设、基础建设和业务建设，推动技协工作的创新发展。他强调，职工技协的改革和发展必须坚持政治性、先进性、群众性，要进一步深化劳模创新工作室创建工作，发挥职工创新补助资金的最大效应，加快完善职工技能人才库、创新成果库和职工技协组织库等信息化平台，加强对培训资源的整合，培养和造就更多的企业骨干、技术人才和忠

于职守的普通劳动者，在实现“十三五”规划目标任务进程中，充分发挥职工技协组织的积极作用。

据了解，全国总工会决定设立1000万元职工创新补助资金，用于鼓励和支持一线职工的技术创新活动，出台《职工创新补助资金管理暂行办法(试行)》，创新了用工经费支持职工在岗创新活动的有效形式。2015年度职工创新补助资金重点扶持的16个项目已经评审确定。此外，2016年将开展第五届全国职工技术创新成果评选活动，开展“大国工匠”选树等活动。

于职守的普通劳动者，在实现“十三五”规划目标任务进程中，充分发挥职工技协组织的积极作用。

据了解，全国总工会决定设立1000万元职工创新补助资金，用于鼓励和支持一线职工的技术创新活动，出台《职工创新补助资金管理暂行办法(试行)》，创新了用工经费支持职工在岗创新活动的有效形式。2015年度职工创新补助资金重点扶持的16个项目已经评审确定。此外，2016年将开展第五届全国职工技术创新成果评选活动，开展“大国工匠”选树等活动。

于职守的普通劳动者，在实现“十三五”规划目标任务进程中，充分发挥职工技协组织的积极作用。

中华人民共和国主席 习近平

在中非企业家大会上的讲话

(二〇一五年十二月四日,约翰内斯堡)

携手共进，谱写中非合作新篇章

为职工群众织就维权帮扶保护网

——宁夏工会维权帮扶工作综述

文/马学礼 王冬焰 李猛

“农民工对这个案子的处理非常满意。”12月1日，律师田志成高兴地说。去年年底，4位农民工向宁夏总工会帮扶中心反映承包方拖欠他们及工友30余万工资一事，宁夏总工会立即启动法律援助程序，委派自治区总工会维权律师田志成向农民工提供法律援助。历经一年的艰辛，目前，48名农民工的诉求已经全部得到了法律的支持。作为宁夏工会维权帮扶工作的众多感人故事中的一例，它见证了宁夏各级工会组织通过推动劳动立法，强化工会法律保障监督，深化和完善职工法律援助、劳动争议调解机制，积极参与社会保障制度改革，着力解决职工最关心、最需要的利益问题所取得的明显成效。

深度维权——从建章立制和强化阵地建设开始

要想取得满意的维权效果，必须建立起一套完整的制度，从源头上保证维权工作的有序运行。这是宁夏各级工会组织的共识，也是工会维权工作的目标之一。宁夏各级工会充分利用与党政联席会议制度和参加促进再就业、国有企业改革等专门领导小组工作会议，积极参与涉及职工切身利益的社会保障制度改革，提出工会意见，反映职工意愿和要求，从源头上维护好职工合法权益。近5年来，各级工会共参与制定与职工切身利益相关的政策文件816件，提出意见和建议1023条，从源头上维护了职工的合法权益。县以上工会向党政报送调研报告170余份，调研报告所反映的涉及职工利益的热点和难点问题多数得到及时解决。

在建章立制的同时，全区各级工会组织以及企业工会普遍加大了劳动争议调解工作机构的建设力度，并不断健全完善法律援助体系和困难职工维权帮扶工作机制。目前，全区共在企业、社区和镇(街道)以及工业园区共有劳动争议调解员(1855)人，县(区)以上地方工会全部建立劳动争议调解中心，基本上实现了“有健全的调解组织，有预防在先的工作机制、有效的调解制度，有必须的工作条件”的目标。全区各级工会共建立区、市、县(区)职工法律援助中心29个，乡镇(街道)、

社区职工法律援助工作站286个、企业职工法律援助联络点600多个，初步形成了覆盖全区的职工法律援助工作网络。同时，宁夏各级工会组织还构建了以5市、3个产业和12个行业困难职工帮扶中心为骨干，以24个县(区)困难职工帮扶中心为支撑，以286个乡镇(街道、社区和企业困难职工帮扶站(点)为基础的工会帮扶工作网络，为实现困难职工全覆盖、不漏目标以及提供一站式服务奠定了坚实基础。

方式创新——维权工作的不竭动力

近年来，宁夏各级工会致力于维权帮扶工作方式的创新，在困难职工帮扶中心开设了主席接待日，来信来访、法律援助、就业培训、职业介绍、生活救助、医疗救助等16个服务窗口，把长期开展政策咨询、法律援助、金秋助学、送温暖、再就业、帮扶救助等工作集中到一个中心，并建立了特色鲜明的集团困难职工帮扶、农民工维权、工会会员服务、劳动争议调解、爱心超市“五位一体”的一窗式受理、一条龙服务以及一站式办结的“维权帮扶超市”。从助困、助钱、助学入手，宁夏各级工会整合利用社会资源，建立了“爱心超市”、“爱心医院”、“爱心药店”、“爱心学校”和“爱心互助园地”等帮扶平台，将工会面向社会、服务职工的事务全部推向前台，为前来求助的职工、农民工提供周到快捷的帮助和服务。各级工会通过开通“12351”职工维权热线，建立了网上投诉平台和工会主席网络信箱，方便职工投诉。“12351”职工维权电话和“12348”法律援助电话的双向联动，为职工提供更为优质的服务。

各级工会组织在维权方式上的创新，打造出一大批职工维权工作品牌。银川市总工会联合专业心理咨询机构，向职工宣传健康心理学、积极心理学以及组织、群体人际关系和交往沟通的技巧，解决个人、家庭、组织层面的心理难题，增强他们的心理调适能力，受到了困难职工和农民工的欢迎。来自吴忠、中卫、固原等地的“维权函告制”、“劳动仲裁代理制”、“工会维权特派员”和“农民工异地

维权”等维权手段，有效提高了职工劳动纠纷案件的调处效率，扭转了非公企业工会主席维权难的局面。

维权质量——以职工满意为标准

作为工会的传统工作，宁夏工会将职工满意与否作为衡量工会维权工作的重要标准并为之投入大量人力和物力。长期以来的坚持不懈，宁夏工会“两节”送温暖工程基本上形成了“一般困难机制帮，突出困难重点帮，突发困难及时帮”的工作格局，帮扶救助的覆盖面进一步扩大，帮扶工作的实效性进一步增强。2013年以来，各级工会累计筹集和发放送温暖资金1.2亿元，，走访慰问企业900余户、困难职工家庭17.3万户、困难劳模1500户，农民工6万余户，直接救助困难职工达到12.3万人次。

形式多样的“金秋助学”活动，帮助一大批学生圆了求学梦。2008年以来，宁夏各级工会共资助困难职工家庭子女28764名，其中，资助大学生26021人，发放助学专项资金3581万元。发端于固原市的“工会班”，丰富了“金秋助学”的内容，其扶贫帮困的连带效应十分显著，引起当地社会各界和困难职工的交口称赞。截至目前，全区共建立“工会班”85个，直接资助学生8150人次，资助资金1384多万元。

要想改变困难职工群众的生活状况，必须帮助他们学知识、学技能，提高他们自我改善、自我发展的能力。宁夏各级工会依托各类培训机构，充分利用各自的优势和特长，加大培训力度，努力提高下岗失业人员和农民工的就业能力。5年来，工会组织培训企业转岗或待岗职工41356人，培训下岗失业人员13123人，培训“4050”人员3135人。累计培训农民工8万多人次，取得技能等级证书的农民工达到4.5万人。共开办养老护理员、家政服务员、育婴师、中医保健按摩师、母婴护理等职业培训132期，免费培训各类家庭服务员12731人。针对失业人员和在岗人员还开办了有5000多人参加的营业员和收银员培训，为他们再就业创造了良好条件。

睽违六十六载 两岸唐三彩合璧

12月4日，观众在台北欣赏河南博物院收藏的唐代三彩骑马持箭俑男乐俑。

当日，由台湾历史博物馆、河南省文物局、台湾鸿禧艺术文教基金会共同主办的“盛世风华——洛阳唐三彩特展”在台湾历史博物馆举行开幕典礼。这是分隔两岸的洛阳唐三彩66年来首次合璧展出，共展出两岸各60件共计120件唐三彩精品。

新华社记者 姜克红摄